

Segunda carta de SAN JUAN

Jesúre ajitirũnrãre Juan ï ucare queti

¹ ¿Ñaboati mũ, yũ yo, “Yũ macure ajitirũnũña” Dios ï yirere cudirio? Mũ rĩare quẽne uacõaja yũ. Yũ ñaja bũcũ. Yũ sīgũ me, Dios oca socabetire ajitirũnrã jediro, mũare maiaja yũ. ² Dios ocare ajitirũnrã ñari, gãmerã maimasucõaja mani. Ti oca manire jedibetirũaroja. ³ Mũare quẽnarotigũ, mani jacũ Diore, to yicõari, ï macũ Jesucristore ado bajise mũare sãnibosaja yũ: “Quẽnaro mũa rãca ñna ñarotire yirã, ñnare ejarẽmoña. Ñnare ñamaicõari, mũa oca socabetire ñna masirotire yirã, ñnare ejarẽmoña”, mũare yisãnibosaja yũ.

⁴ Gajeyerema buto variquẽnaja yũ. Sīgũri mũa rãcana mani jacũ Dios ï bojarore bajiro ñna yĩnase quetire ajicõari. ⁵ To bajiri, yũ maigõ, adi papera mũare yũ uacõase, mame oca me ñaja ti. Ti ñaja gãmerã mairotire mani ajisũoadicati. “Tire masiritibeticõato” yigũ, mũare gotiaja yũ. ⁶ Mani gãmerã maijama, Dios ï rotiriarore bajiro yirũgũrũarãja mani. “Gãmerã maicõari, quẽnaro yirũgũña mũa”, manire yirotiyumi Dios. Ti ñaja mũa ajisũoadicati.

Socase gotimasiorimasa ñna ñnare queti

⁷ Socase gotimasiodirimasa, jãjarã ñnarãma. “Manire bajiro rujũ cutigũ me ñañuju Jesucristo”, yisocarãma. To bajise yirã ñari, Cristore terã ñarãma. ⁸ Quẽnase mũa yirũgũse vaja jediro quẽnaro mũare Dios ï yirotire bojarã, ñnare ajibesa mũa.

⁹ Cristo ocare ñna gotisere ajitirũnu tujacõari, socarimasa ñna gotisejuare ñ ajijama, Diorãcagu me ñagũmi. Dios macu Cristo ocare ajitirũnu tujabecuama, ñna rãcagu ñagũmi. ¹⁰ To bajiri, Cristo oca me, ricati muare gotimasiormasa mua ya viju ñna ejajama, ñnare sãnibeja. To yicõari, ñnare sãjarotibeja. ¹¹ Ñnare mua sãjarotijama, socase ñna gotisere ñnare yiejarẽmorã yiruarãja mua.

¹² Gajeye jairo muare yu gotiroti ti ñacõajare, yu masune muare gotigu varua tuoõaja yu. To bajiboarine, adi rĩne muare ucacõaja yu. Toju yu ejato, buto variquẽnaruarãja mani.

¹³ Mua yo, “Yu macure ajitirũnuña” Dios ñ yirere cudirio, so rĩa quẽne “Quẽnato”, muare yama.

To cõro ñaja.

Dios oca gotirituti

New Testament in Barasana-Eduria (CO:bsn:Barasana-Eduria)

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Barasana-Eduria

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Barasana-Eduria

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 8 Sep 2021 from source files dated 18 Aug 2021

b6661d38-f021-5259-8010-5dec5b9ba28d